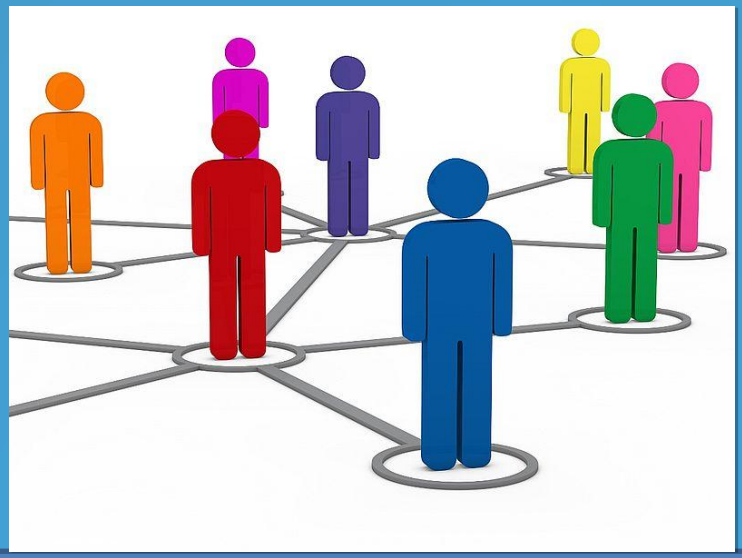
# Ein Interkulturelles Netzwerk aufbauen
# Building an Intercultural Network



*Zizung Yoon &*
*Thomas Hieber*
*Berlin,März 2014*
*Transforum Konferenz GfB*

"Networks are the language of our times, but our institutions are not programmed to understand them." Helen McCarthy, Paul Miller and Paul Skidmore)
**"Netzwerke sind die Sprachen unserer Zeit , doch unsere Organisationen sind nicht dafür vorbereitet diese zu verstehen"**

Was ist ein interkulturelles Netzwerk ???

What is an intercultural network???

# Beispiele / Examples

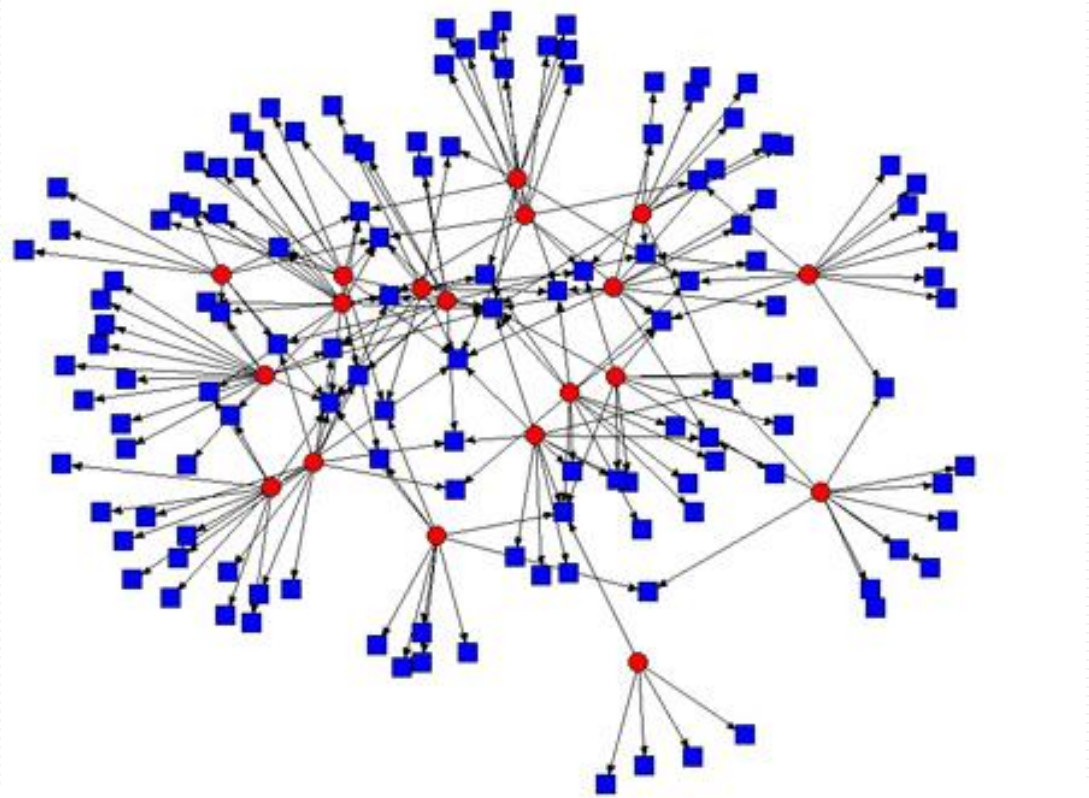
GEMEINSAM FÜR BERLIN

AFRICAN DIASPORA NETWORK

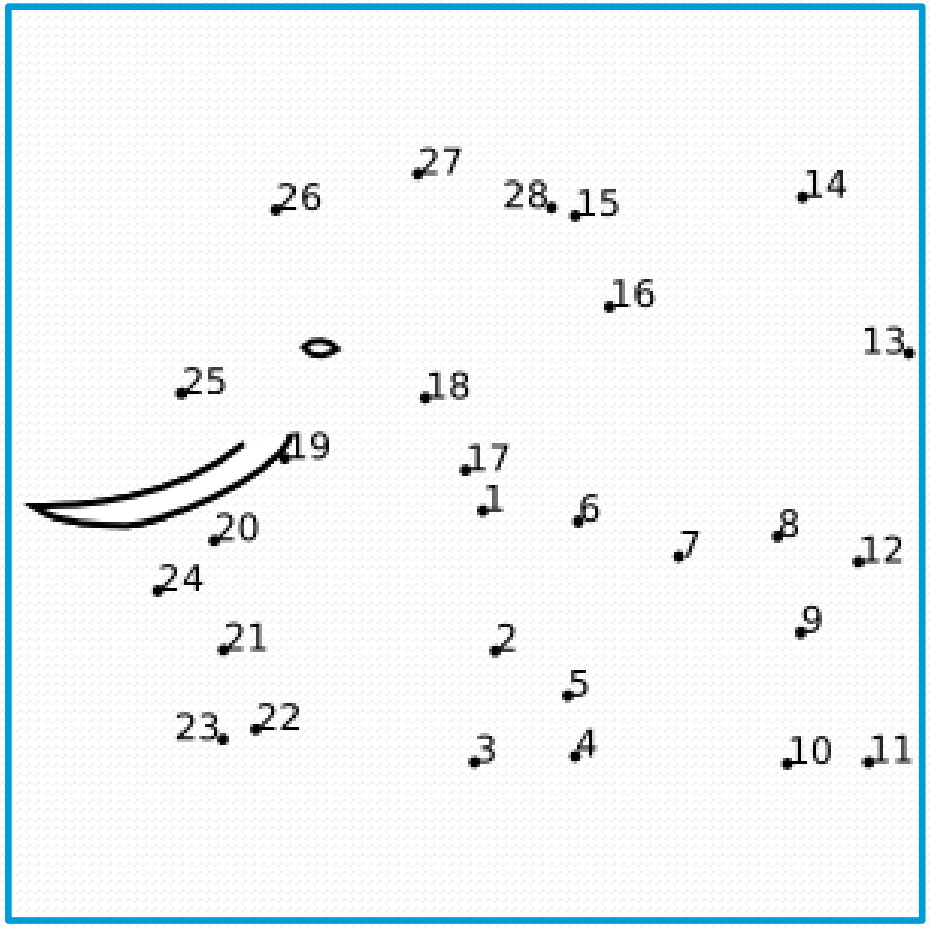
GDN
GLOBAL DIASPORA NETWORK

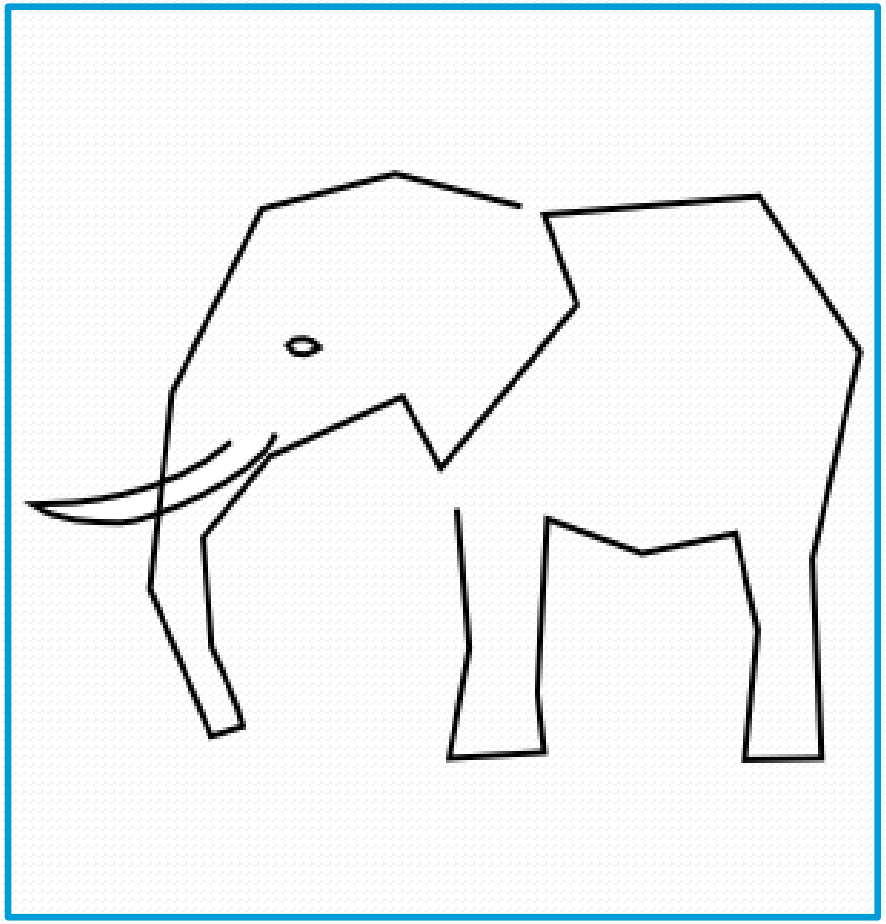
***Wie kann man dieser Vielfalt an Menschen, Religionen und Kulturen in Berlin dienen?***

***How can we serve such diversity in Berlin?***

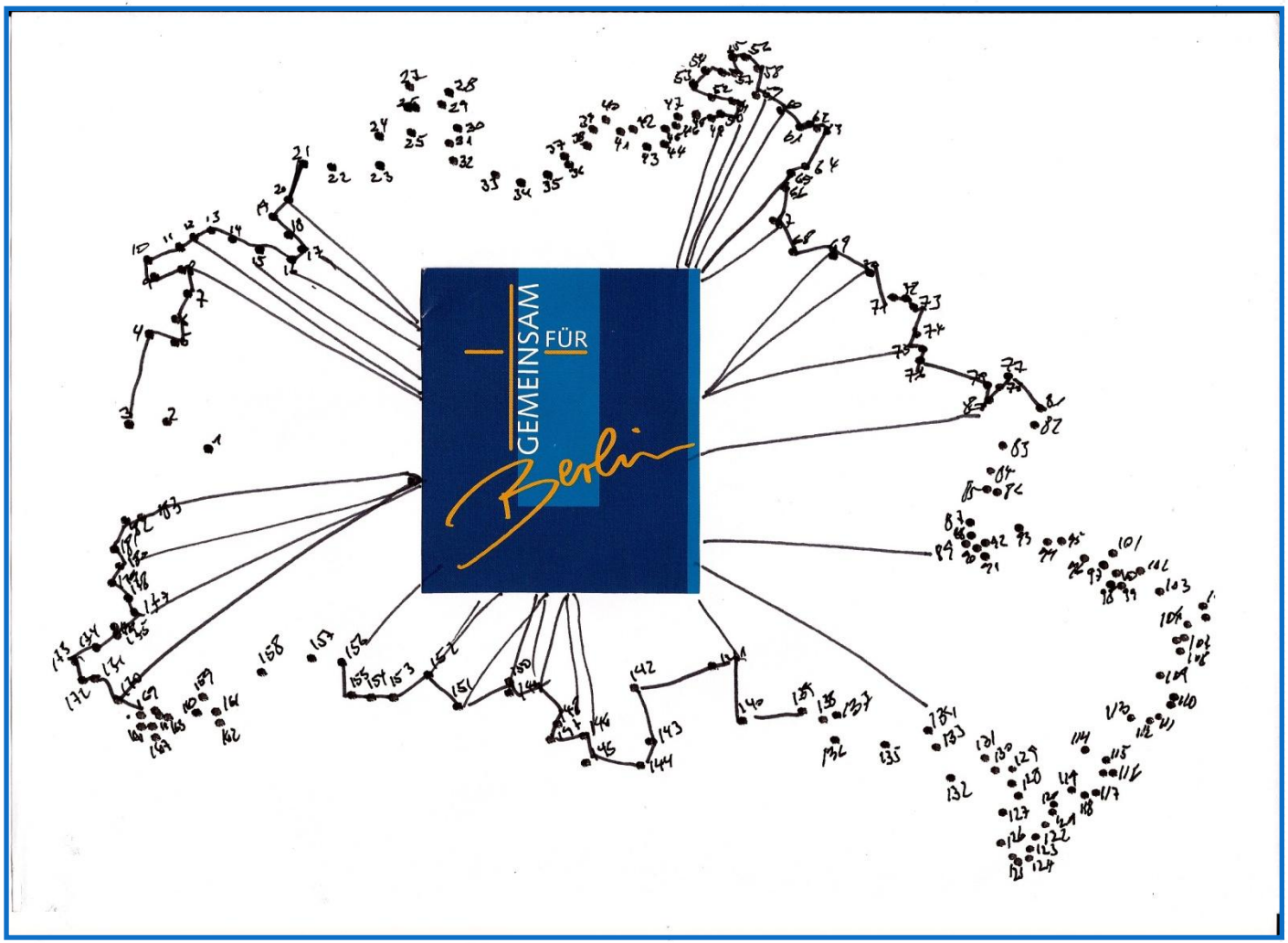


# Ein Beispiel…. One Example



# Gemeinsam für Berlin-Together for Berlin



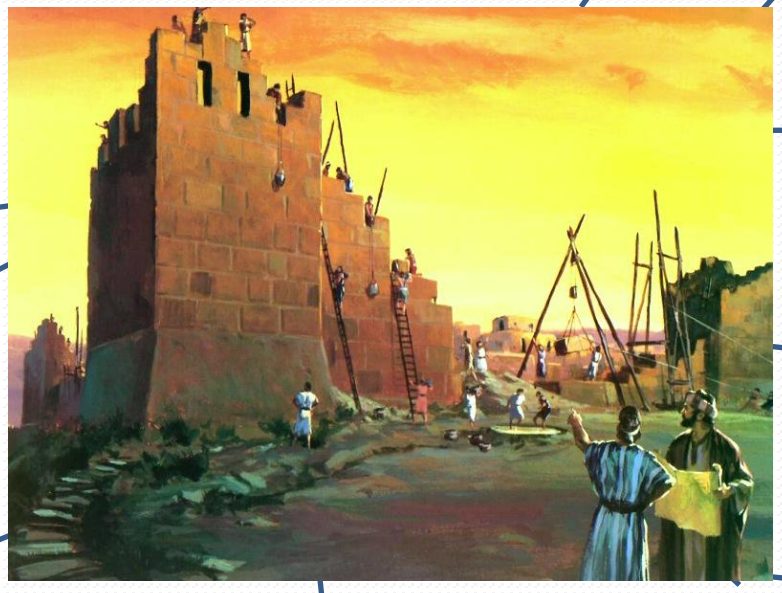
# Nehemiah – der Netzwerker

## Nehemiah – the networker

Besprach seine Pläne mit Gott

Hatte Einfluss bei den richtigen Leuten (König Artaxerxes)

Wusste dass eine große Aufgabe viele Hände u. unterschiedliche Gaben braucht



Hatte Beziehungen des Vertrauens (sein Bruder Hanani)

Hatte Beziehungen um Material zu bekommen

wusste wie man ein Survey macht

Setzte sich für die Leute in seinem Netzwerk ein

War ein guter Kommunikator -konnte Leute mobilisieren und setzte sie dort ein wo sie am hilfreichsten waren

War flexibel und änderte die Arbeitsweise nach den Umständen

# Welchen Nutzen könnte ein interkulturelles Netzwerk haben?

# What could be the benefits of an intercultural network?

1. Für Gemeindeleiter Deutscher und Migrantengemeinden?
2. In der Jugendarbeit?
3. Für eine Stadt?

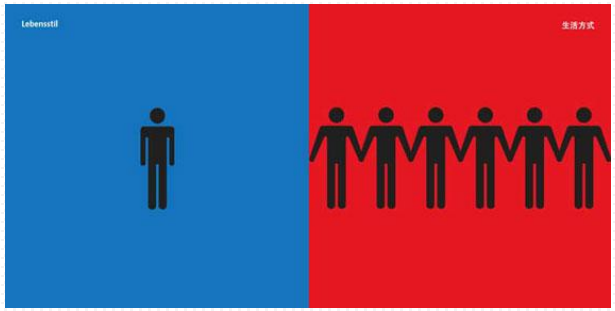
Jeremia 29:7 „Suchet der Stadt Bestes, dahin ich euch habe lassen wegführen, und betet für sie zum HERRN; denn wenn's ihr wohl geht, so geht's auch euch wohl.“

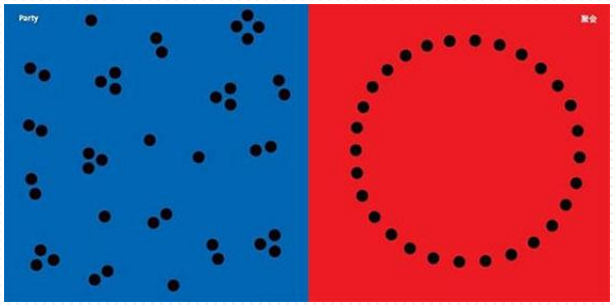
# Herausforderungen- Challenges

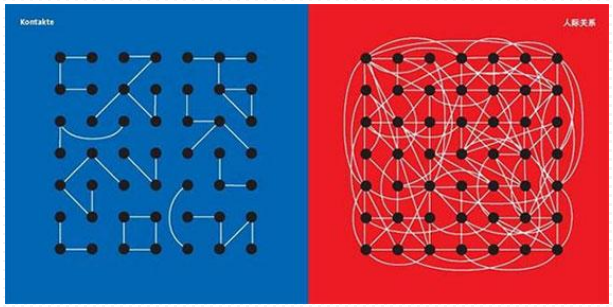
- Unterschiedliche Denkweise (Zeitgefühl, Beziehungsorientierung) verstehen u.berücksichtigen
- To bear in mind a different way of thinking ( time, relationship oriented)
- Unterschiedliche Strukturen und Hierachien verstehen ( 1.Generation Pastoren/Leiter oder 2.Gen.)
- Different group structures and hierarchies( 1 Generation pastors/leaders or 2.Generation )
- Genug Zeit für Beziehungen einräumen (FIKB)
- Allow plenty of time for personal relationships (FIKB)
- Geistlicher Aspekt (Gottes wirken,Gottes Zeitpunkt)
- Spiritual dimension ( God's timing and God's doing)

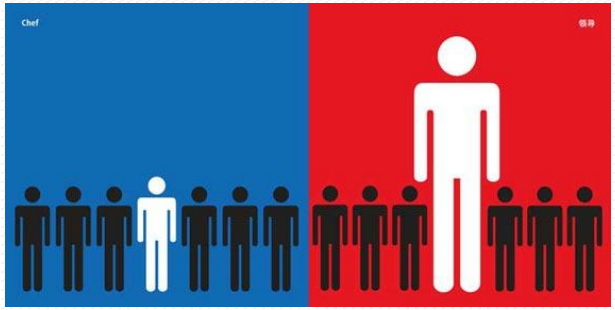
# Unterschiedliche Mentalität

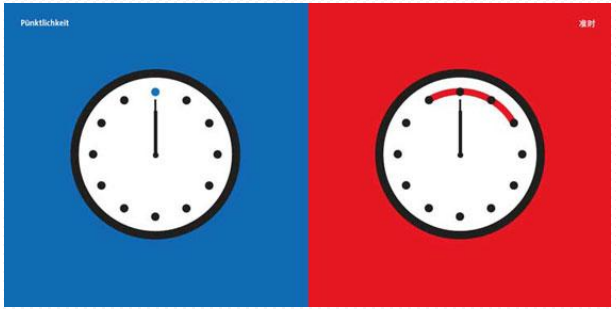
# Unterschiedliche Mentalität

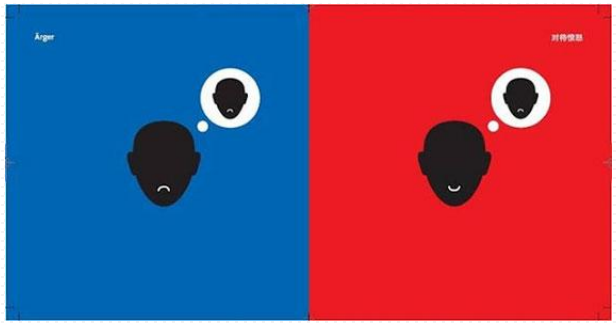


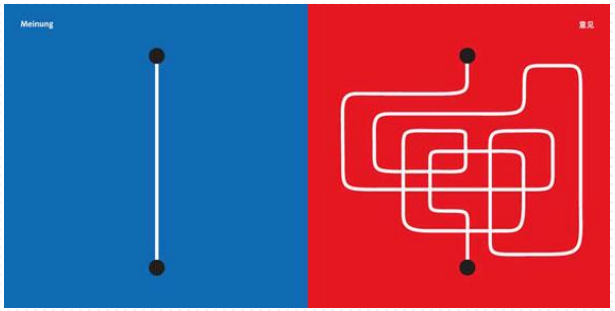



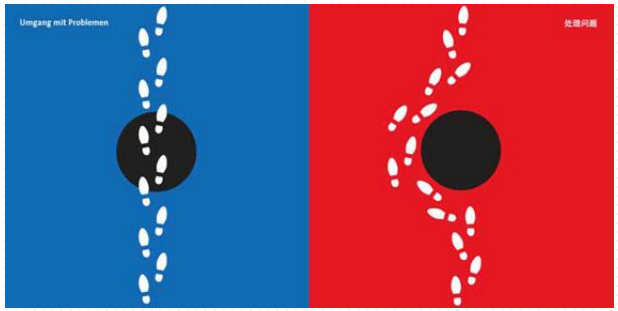






Quelle: East Meets West: An Infographic Portrait by Yang Liu

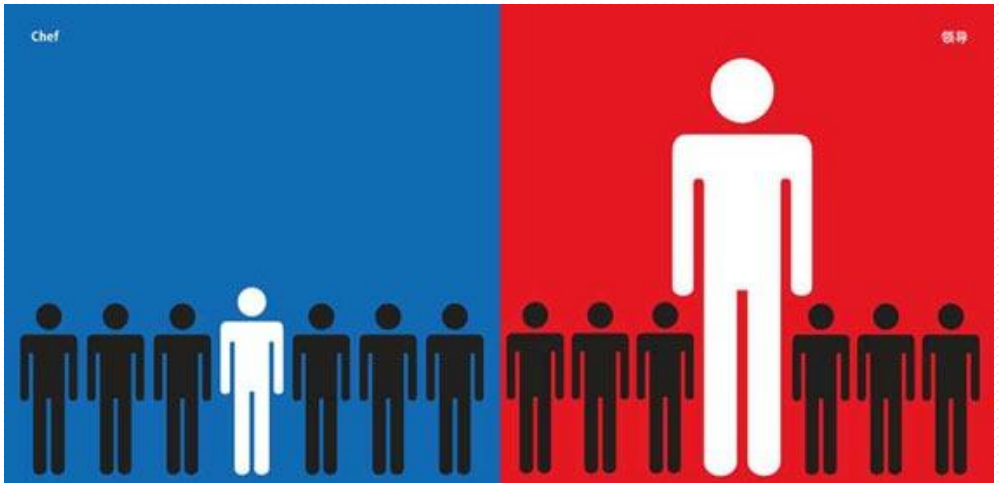
# Unterschiedliche Strukturen

- Hierarchien und Verantwortlichkeiten der involvierten Gemeinden & Jugendgruppen sollten identifiziert werden.

  Hierarchies and responsibilities of involved churches and youth groups should be identified.

- Segen der Gemeindeleitung ist essentiell. Gemeindeübergreifende Arbeit wird nicht in jeder Gemeinde gern gesehen.

  The church leadership should agree with inter-church activity.



# Beispiel Berlin UniteD

- How it started: First intercultural youth day 2011

# 2012

## Berlin UniteD

Intercultural youth network

### Leaders UniteD

Leader Meeting

### Download

Workshop for Youth Leaders

### Youth UniteD

Youth Day

# 2012

Gottes
Joy to the World , the Lord is come!
Let earth receive her King;
Let every heart prepare Him room,
And Heaven and nature sing,
And Heaven and nature sing,
And Heaven, and Heaven, and nature

# 2012

# 2012

- 2013 Zusammenführung mit Jugendnetzwerk Berlin Brandenburg merging with German youth network
- 2013: 1. Trägerkreistreffen mit 50 LeiterInnen aus fast 30 Jugendgruppen

# 2013

# 2013

# Genug Zeit für Beziehungen

# Forum Interkulturelle Beziehungen (FIKB)

bei Gemeinsam für Berlin e.V.

HOME IMPRESSUM ÜBER UNS TERMINE MATERIALIEN

## Willkommen

Das Forum Interkulturelle Beziehungen hat das Ziel, Räu
Versöhnung zwischen Christen verschiedener Kulturen z
Fülle der Vielfalt zu erfahren, die geistlichen Geschenke
gegenseitig zum Blühen zu bringen.

s ein Leib Christi, wo
iche Verantwortung

NAVIGATION

- Willkommen

## Vision

*Das Forum Interkulturelle Beziehungen hat das Ziel, Räume der Begegnung und Versöhnung zwischen Christen verschiedener Kulturen zu schaffen, um so die Fülle der Vielfalt zu erfahren, die geistlichen Geschenke anzunehmen und sich gegenseitig zum Blühen zu bringen.*

*Aus dieser Gemeinschaft heraus, als ein Leib Christi, wollen wir in Berlin gesellschaftliche, soziale und geistliche Verantwortung übernehmen.*

# Zeit haben für Begegnung

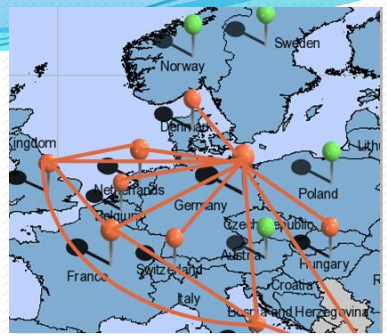
# Time for personal meetings

# Interkulturelles Leiters Dinner

## Leaders dinner

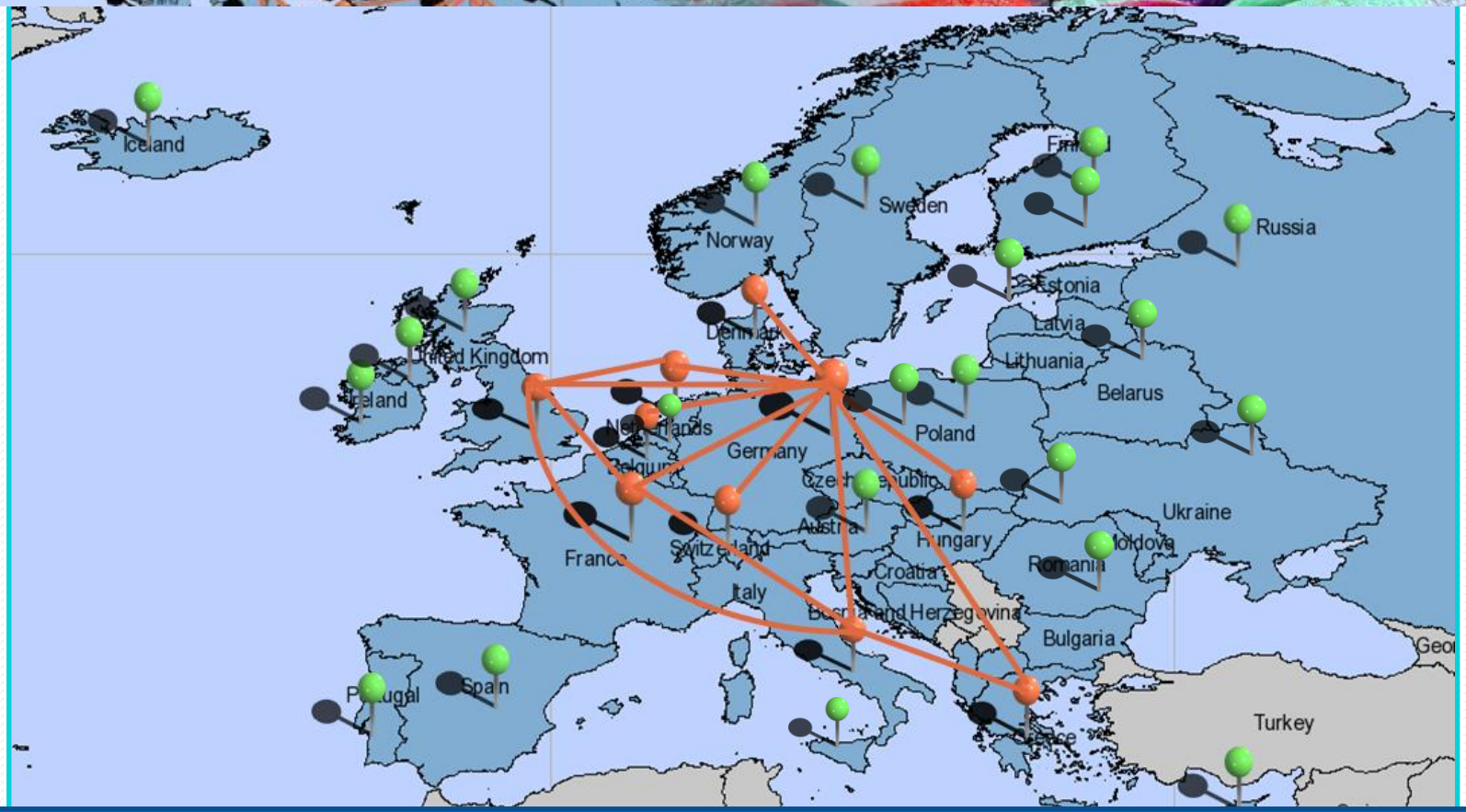
# *Gottes Zeitpunkt* in einem Netzwerk

# God's timing in a network



- ***Der richtige Zeitpunkt***
- ***The right timing***
- ***Die richtigen Leute***
- ***The right people***
- ***Am richtigen Ort***
- ***At the right place***
- ***=fruchtbareZusammenarbeit***
  ***= fruitful collaboration***

# South Asian European Network




In Europa leben mehr als 5,1 Millionen Südasiaten

There are more than 5,1 Million South Asians in Europe

# Beispiel Pakistanis in Greichenland
# Besuch in Griechenland
## A visit to Greece

# Networking zwischen Ländern und Organisationen….

Anfrage an einen Christlichen Bücherladen ob sie Geld für Urdu Bibeln spenden.

Welches auch bewilligt wurde

(Problem-konnte keine Urdu NT in Deutschland bekommen

Email an die Bibelgesell-schaft in Pakistan welche Optionen es geben könnte

März 2012 – Forum Wiedenest meldete sich bei mir, dass sie mit dem ‘Bibelprojekt’ helfen wollten

Ende Juli 2012

1. Team flog nach Athen um der Kirche um Bruder Spyros zu helfen.

# Was ist Netzwerk orientiertes Leben?

## How do we live lives that benefit networks

- **Dienen - Service**
  - Mit meinen Gaben, Zeit, Kontakten, Erfahrungen zum Wohl einer größeren Aufgabe
  - My gifts, time, contacts, experience for the benefit of something greater
- Gemeinsam sind wir stärker und können mehr bewirken
- Together we are stronger and can achieve more
- Die Aufgabe ist wichtiger als ich, meine Gruppe oder Organisation
- The task we want to accomplish is more important than I, the group of organization that I represent
- Bereitschaft zu investieren ohne zu wissen was passiert (keine Kontrolle)
- Readiness to invest in a cause without knowing its outcome (no control)

## Ein Netzwerk Initiator braucht…. The initiator of a network needs…

- Vision(Leidenschaft) für ein Projekt /Aufgabe/Zielgruppe
- Vision(passion) for the project/task or target group
- Erfahrung + 'Know How' für die Sache aber auch wie Netzwerke funktionieren
- Experience and know how of the project and how networks function
- Vertrauensvolle Beziehungen – KEINE Kontakte
- Relationships of trust – not just contacts
- Das Wissen ein Netzwerk wächst organisch (Zeit- man kann nichts schieben!)
- Awareness that networks grow organic (time- relationships can not be pushed)
- Organisationstalent und Kommunikationsfähigkeiten
- Gifts of communication and organization
- Freiräume um ein Netzwerk zu pflegen(Emails,Webseite,Besuche,Skype,Fon..)
- Space to cultivate the network(emails,calls,visits,Skype,website…)
- Durchhaltevermögen – einen langen Atem –Perseverance it's not over night!
- Interkulturelle Kompetenz (bei einem IK Netzwerk)-IC competency
- 'Geistliche Intuition' – 'spiritual intuition'

# Beziehungen werden ‘gewoben’-nicht gemacht
## Relationships are woven- not made or fixed

- Funktionieren Beziehungen in einem Netzwerk werden durch gegenseitiges Vertrauen zusammengehalten.
- Functioning relationships are hold together by trust
- Vertrauen(’Klebstoff’)- ich kann mich auf die Integrität u. die Intentionen des anderen/oder Organisation verlassen
- Trust(‘clue’)- I can count on the integrity and intentions the other person(organization)
- Vertrauen ensteht durch Information und Erfahrung- gemeinsame Erfahrungen ;den anderen ‘erleben’;
- Trust grows through information & shared experience in personal encounters
- Es kann nicht genug betont werden wie wichtig die persönliche Begegnung ist. Sie sind der Erfolg eines Netzwerkes
- Personal Relationships are the key to successful networks
- Beziehungen in einem Netzwerk sind anfällig/zerbrechlich (Spinnennetz)
- Relationships in a network are fragile (spider web)

# Beziehungen im NW- Relationship in a NW

- Ein Netzwerk ist keine Organisation mit einem Boss der sagt wo's lang geht – alle sind freiwillig dabei! (Spinnennetz-zu viel Druck und es geht kaput!)
- A network is not an organization with a boss on top – everyone joins of his own free will (spider web- too much pressure and it breaks)
- Dazu kommt die Interkulturelle Dimension der Teilnehmer bei einem IK Netzwerk (interkult. Befindlichkeiten)
- On top of that comes the intercultural dimension of every network participant (cultural sensitivities)
- Benötigt extra Aufmerksamkeit, Risiken – aber auch tolle Chance
- Needs extra attention, has risks – but lots of benefits as well
  - Vertrauen dauert länger; - Relationships of trust take longer
  - Unterschiedliche Kommunikationsstile-different styles of communication
  - Flexibilität des Koordinators- coordinator needs flexibility

Leute/Infos/Beziehungen aus einem Land-people/infos/relationships rom

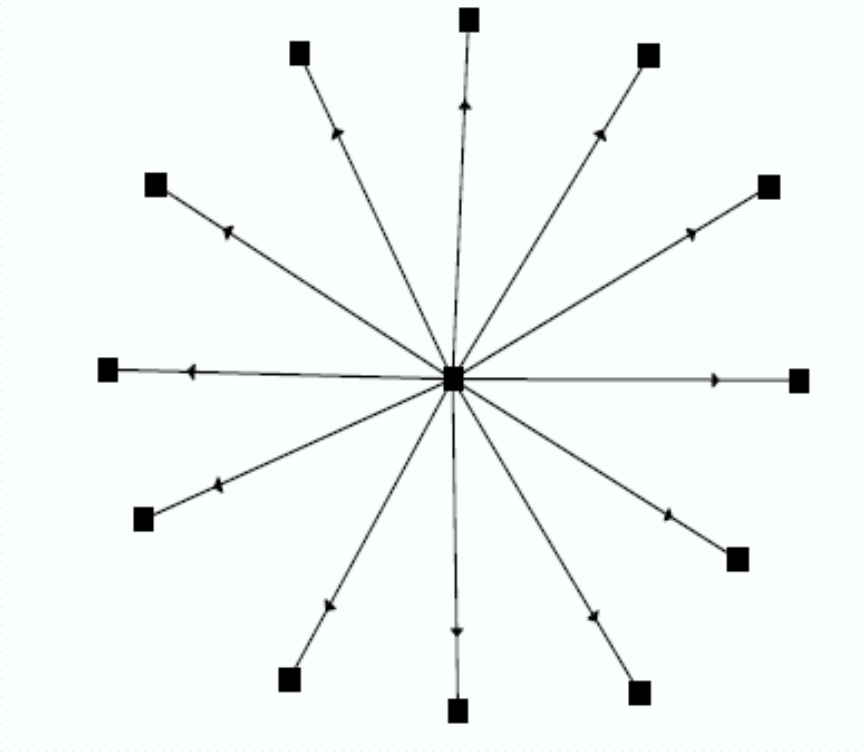
Vielfache Möglichkeiten nach allen Richtungen; multible opportunities in every direction

- **Einheit wird wie nirgends sonst gefördert- 'top model' to create unity**

# Modelle von Netzwerken

## STRUCTURES OF NETWORKS

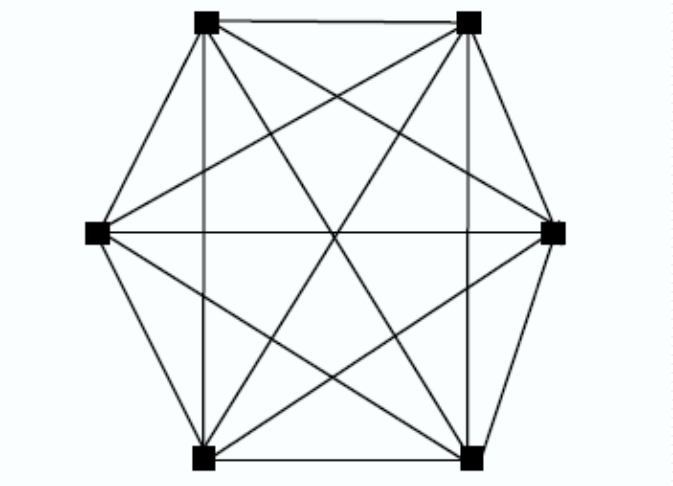
- Drehpunkt und Speichen Struktur -Hub-and-Spoke Structure



adopted from: NET GAINS:A Handbook for Network Builders Seeking Social Change By Peter Plastrik and Madeleine Taylor Version 1.0 (2006)

# ‘Gruppierungsstruktur’- Cluster structure

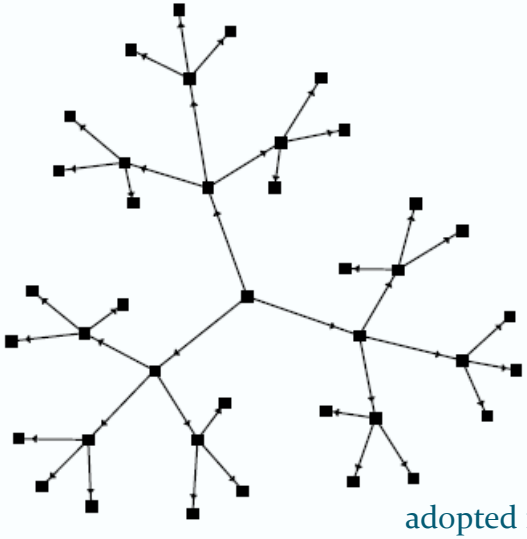
- In einer Gruppierungsstruktur sind alle Teilnehmer miteinander verbunden; alle sind gleich, es gibt keine ‘Zentrale’
- A Cluster network in which a number of members are connected to each other. Everyone is linked to everyone else; all are equally connected. There is no hub.

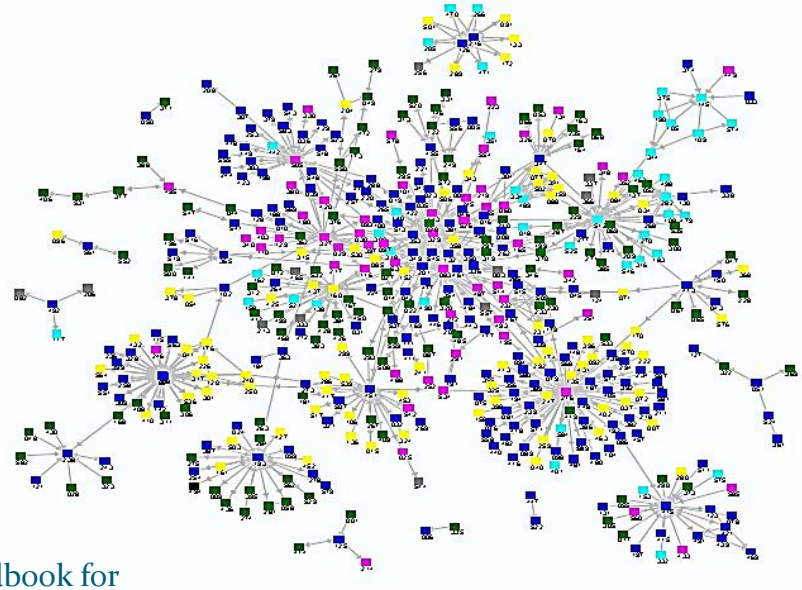


adopted from: NET GAINS:A Handbook for Network Builders Seeking Social Change By Peter Plastrik and Madeleine Taylor Version 1.0 (2006)

# ‘Ableger Struktur’- Multi-Tiered Hub network

- ‘Ableger-Struktur Netzwerke’ wo sich versch. ‘Drehpunkte u. Speichen Strukturen’ miteinander vernetzen. Diese bilden ein System des schnelleren Wachstums, da Informationen sich in versch. Netzwerken wirksamer ausbreiten können
- A Multi-Tiered Hub network in which hubs (with their many spokes) are connected to each other, thus creating efficient pathways for rapid growth and diffusion of information

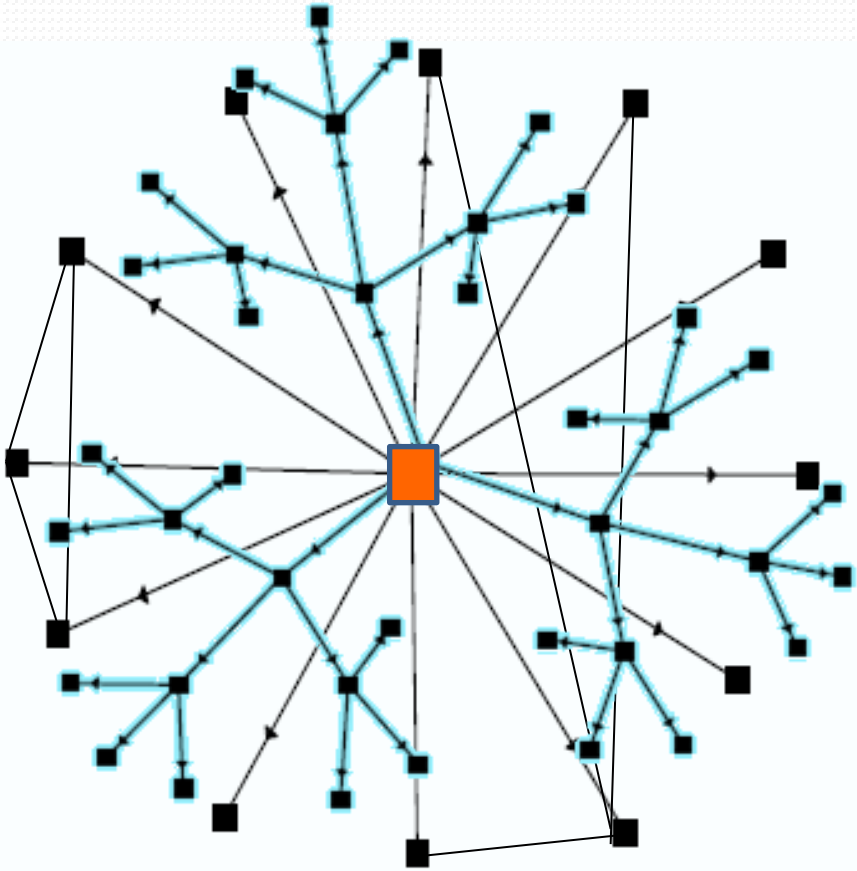


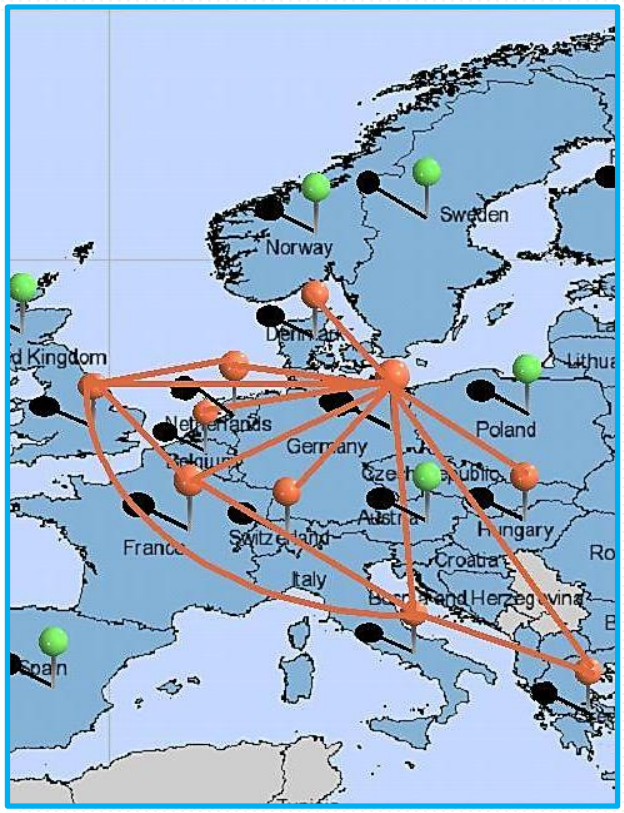


adopted from: NET GAINS:A Handbook for Network Builders Seeking Social Change By Peter Plastrik and Madeleine Taylor Version 1.0 (2006)

# Kombinationen - combinations

- South Asian European Network





# Verschiedene Ausrichtungen eines Netzwerkes
## Different kinds of Networks

- Verbindungsnetzwerk: verbindet Leute so dass man leichten Zugang zu Informationen und Abläufen bekommt
- Connectivity Network: Connects people to allow easy flow of and access to information and transactions
- 'Ausrichtungs Netzwerk': bringt Leute zusammen um eine gemeinsame Identität und gesammelte Werte zu entwickeln und weiterzubreiten
- Alignment Network: Aligns people to develop and spread an identity and collective value proposition
- Produktions Netzwerk: fördert gemeinsame Aktionen von Personen mit gleicher Vision um ein spezielles Ergebnisse zu erreichen
- Production Network: Fosters joint action for specialized outcomes by aligned people

adopted from: NET GAINS:A Handbook for Network Builders Seeking Social ChangeBy Peter Plastrik and Madeleine Taylor Version 1.0 (2006)

# Was es braucht um ein Netzwerk aufzubauen
# What it takes to build a network

- Welche Ausrichtung soll das Netzwerk  haben?
- What kind of network do you want to build?
- Was ist der gemeinsame Nutzen für die Teilnehmer des NW?
- What is the collective benefit for the members of the network?
- Wer sind die ersten Teilnehmer des NW?( wer kommt rein und wer bleibt erstmals draußen –Kriterien)
- What is the initial membership of the network? Who is in and who is out? (criteria's)
- Wie sollte das Netzwerk geleitet werden? Wer leitet?
- How should the network be governed? Who governs?

adopted from: NET GAINS:A Handbook for Network Builders Seeking Social Change By Peter Plastrik and Madeleine Taylor  Version 1.0 (2006)

# Was es braucht um ein Netzwerk aufzubauen
# What it takes to build a network

- Welche Strukltur sollte das Netzwerk haben?
- What structure should the network have?
- Welches sind die Arbeitsprinzipien des Netzwerkes
- What are the initial operating principles of the network?
- Wer fängt das Netzwerk an? Am Anfang einer Netzwerkentwicklung macht oft der Initiator alle Arbeit die es braucht- Beziehungen weben,koordinieren,beraten u. unterstützen
- Who will build the network? At the beginning of a network's development, a network organizer tends to play all of the roles involved in network building—weaver, facilitator, coordinator, etc.

adopted from: NET GAINS:A Handbook for Network Builders Seeking Social Change By Peter Plastrik and Madeleine Taylor Version 1.0 (2006)

# Mein Beitrag- My Contribution

- Was kann ich konkret für die vereinte Vielfalt in der Stadt beitragen?
- What can I concrete do to foster unity in diversity in our city

köszönöm תודה! děkuji

mahalo 고맙습니다

thank you

merci 谢谢 danke

Ευχαριστώ شكرا

どうもありがとう gracias